

# کلیدهای سعادت

مؤلف:

عبدالرزاق بن عبدالمحسن البدر

مترجم:

ام سعید موسوی

### اهداء:

به پدر بزرگوارم که در راه تحصیل علم زحمات و مشقات زیادی را به خاطر من برداشت کرده اند.

به مادر عزیزم که تمام زندگی اش را در راه خدمت به درس قرآن صرف نموده است.

به همسر خوبم که در راه رسیدن به اهدافم همیشه یاری ام کرده است.

به پدر بزرگم که استادی موحد، متقى و نمونه برایم بوده است.

به نور چشمانم حفظه، محمد سعید و سعاد که در راه اهدافم بسیار رنج کشیده اند.

به استاد بزرگوارم که چراغ علم را فراراه زندگی ام برافروخته اند.

به تمام علماء و استادی که در سرتاسر عالم مشغول خدمت هستند.

به داعیانی که کوله بار سفر را برای رساندن دین بسته اند و جدایی و دوری از عزیزان شان را تحمل می کنند.

به خانواده‌ی تمام داعیان و مبلغینی که دوری خانواده، تنهايی و سختی‌ها را به خاطر اسلام تحمل می کنند.

به دوستان عزیزم که بیشترین تأثیر را در زندگی ام داشته اند.

«متوجه»

**فهرست مطالب**

صفحه	موضوع	ش
۴	مقدمه مترجم	۱
۶	مقدمه مؤلف	۲
۷	تعريف مفتاح (کلید) از نظر لغوی و اصطلاحی	۳
۷	«فتح» نامی از نامهای زیبای خداوند است	۴
۹	فتح بودن خداوند به دو معنا است	۵
۱۱	«لا إله إلا الله» کلید بهشت	۶
۱۳	لا إله إلا الله کلید بهشت است، لیکن دارای شرایطی است	۷
۱۴	شرایط پذیرفته شدن لا إله إلا الله	۸
۲۱	چگونگی درهای بهشت و دوزخ و کلیدهای آن	۹
۲۴	تمام چیزهای پسندیده و مطلوب کلید دارند	۱۰
۲۶	بدی‌ها و کارهای ناپسند نیز کلید دارند!	۱۱
۲۷	انسان‌ها نیز بعضی کلید خیر و بعضی کلید شر می‌باشند!	۱۲
۳۱	رسول گرامی اسلام ﷺ و سنت‌شان جامع‌ترین کلید خیر	۱۳
۳۲	نتیجه	۱۴

بسم الله الرحمن الرحيم

### مقدمه مترجم

خداؤند تبارک و تعالی انسان را به عنوان اشرف مخلوقاتش آفرید و اراده داشت که با خلقت وی صفات خود را به مرحله‌ی ظهور برساند، ملائکه مطیع و فرمانبردار الله تعالی بودند و به خورد و نوش و پوشاك و مسكن احتیاج نداشتند، خداوند انسان را آفرید که نیازمند رزق و روزی است، و بدین ترتیب صفت «رزاقیت» خویش را ظاهر نمود، ﴿إِنَّ اللَّهَ هُوَ الرَّزَّاقُ ذُو الْقُوَّةِ الْمَتِينُ﴾ [الذاريات: ۵۸] بندگانی آفرید که گنه می‌کنند و او با توبه آنها را مورد عفو و بخشش خویش قرار می‌دهد تا صفت «غفوریت» خویش را آشکار گرداند، ﴿إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ﴾ [البقرة: ۱۷۳] بندگانی که آنها را به بهترین شکل و صورت آفرید تا صفت «تصویر» بودن خویش را به تصویر کشد، ﴿لَقَدْ خَلَقْنَا إِلَّا نَسَنَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ﴾ [التين: ۴] خلاصه این که خداوند انسان را آفرید تا خود را معرفی نماید، ﴿وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾ [الذاريات: ۵۶].

یکی دیگر از صفات خداوند «فتح بودن» وی است که در این صفت خداوند در شکل خزانه‌ای بیکران برای بندگانش جلوه می‌کند. کتابی که پیش رو دارید، سخنرانی دکتر عبدالرزاق بن عبدالمحسن البدر می‌باشد که پیرامون همین موضوع در سالن اجتماعات دانشگاه اسلامی مدینه مسعوده ایراد گردیده است.

بنده همیشه در این فکر بودم که خدمتی ماندگار برای جامعه‌ی اسلامی انجام دهم، به یاد دارم زمانی که برای اولین بار این حدیث رسول اکرم ﷺ «إِذَا ماتَ ابْنُ آدَمَ انْقَطَعَ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثٍ: صَدَقَةٌ جَارِيَةٌ، أَوْ عِلْمٌ يُنْتَهَىٰ بِهِ، أَوْ وَلَدٌ صَالِحٌ يَدْعُو لَهُ» را شنیدم با خود آرزو کردم که ای کاش این هرسه بعد از من به عنوان باقیات الصالحات باقی بماند، برای اولین قدم کتاب حاضر را در زمستان ۱۳۸۲ ترجمه

## **کلیدهای سعادت**

﴿۵﴾

نمودم، امیدوارم خداوند سبحان این خدمت ناچیز را به پیشگاهش قبول فرماید و توفیق خدمات بیشتر به بنده و سایر مسلمانان عنایت فرماید.

در پایان از خداوند متعال خواستارم که اسلام و مسلمین را در سرتاسر عالم عزت و رفعت بخشد، و پرچم اسلام را در تمام گیتی به اهتزاز درآورد، از خواننده‌ی محترم نیز امید دعای خیر دارم.

ام سعید موسوی

### مقدمه مؤلف

الحمد لله الحليم العظيم الكريم يفتح على من يشاء من عباده بالحق وهو الفتاح  
العليم وأشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له وأشهد أن محمداً عبده ورسوله آتاه  
الله فواتح الخير وجوامعه وخواصه ووصفه بأنه بالمؤمنين رؤوف رحيم وصلى الله وسلم  
عليه وعلى آله وصحبه أجمعين.

بدون شک از پر منفعت‌ترین ابواب علم و سودمندترین آن از نظر خیر و  
برکت برای مسلمانان، شناخت و تشخیص کلیدها و اسباب خیر است از کلیدها و  
اسباب شر، و شناخت آنچه با آن نفع حاصل می‌شود از آنچه که با آن ضرر به  
وجود می‌آید.

یقیناً خداوند سبحان برای هر عمل خیر کلید و دری قرار داده است که محل  
ورود به آن خیر است، و برای هر عمل شر و زشت نیز کلید و دری قرار داده  
است که محل ورود به آن شر و بدی است، و برای هر شئ مطلوب کلیدی است  
که با آن گشوده می‌شود.

## تعريف مفتاح (کلید) از نظر لغوی و اصطلاحی

مفتاح یا کلید وسیله‌ای است که با آن شیء مطلوب و مورد نظر ما باز می‌شود، این مفتاح هم بر اشیاء حسی اطلاق می‌شود که اشیابی مثل قفل با آن گشوده می‌شود، چنانچه خداوند تبارک و تعالی می‌فرماید:

﴿وَإِاتَّيْنَاهُ مِنَ الْكُوْزِ مَا إِنَّ مَفَاتِحَهُ لَتَنُوْأُ بِالْعُصَبَةِ أُولِي الْقُوَّةِ﴾ [القصص: ۷۶].

«ما آن اندازه گنج و دفینه بدو داده بودیم که (حمل صندوق‌های) خزانین آن بر گروه پرزور و قدرت سنگینی می‌کرد».<sup>(۱)</sup>

و همچنین کلمه‌ی مفتاح بر اشیاء غیر حسی و معنوی نیز اطلاق می‌شود، همچنان که در حدیث آمده است:

«مِفْتَاحُ الصَّلَّةِ الطُّهُورُ».

يعنى «وضو کلید نماز است».<sup>(۲)</sup>

ابن قیم جلیل اللہ عزوجل می فرماید: مفتاح یا کلید به آنچه که با آن چیز بسته باز می‌شود گفته می‌شود، در حقیقت مفتاح و کلید گشاينده‌ی چیزهای بسته است و از همین معناست:

«مِفْتَاحُ الْجَنَّةِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ».

«کلید بهشت لا إله إلا الله است».<sup>(۳)</sup>.

## «فتح» نامهای زیبای خداوند است

در حقیقت «فتح» همان خداوند عزوجل است که بین بندگانش به آنچه که بخواهد حکم می‌کند، و به آنچه اراده نماید فیصله می‌کند، و بر هر کسی که

(۱)- در بعضی از تفاسیر آمده است که کلیدهای آن از پوست بود که بر شصت شتر حمل می‌شد. و همچنین گفته شده که مراد از مفاتیح گنج و خزانین می‌باشد. لیث می‌فرماید: جمع کلمه‌ی مفتاح مفاتیح است، و جمع کلمه‌ی مفتح (خزانه) مفاتح می‌باشد. تهذیب اللغة للازم‌هی، ج ۴، ص ۴۴۶ - ۴۴۷.

(۲)- رواه ابو‌داود، شماره ۶۱ و الترمذی شماره ۳ و الألبانی در صحیح جامع شماره ۵۸۸۵.

(۳)- حاشیه‌ی تهذیب السنن، ج ۱، ص ۴۵.

بخواهد در آنچه خواست او باشد منت می‌گذارد، هیچکس نمی‌تواند حکم او را برگرداند و فیصله و امرش را به تأخیر اندازد.

خداؤند متعال می‌فرماید:

﴿قُلْ سَجِّمْ بَيْنَنَا رَبُّنَا ثُمَّ يَفْتَحُ بَيْنَنَا بِالْحَقِّ وَهُوَ الْفَتَّاحُ الْعَلِيمُ﴾ [سبأ: ۲۶].

«بگو: پروردگارمان ما را (در روز رستاخیز) گرد می‌آورد و سپس در میان ما حق داوری می‌کند، تنها او داور آگاه (از کارهای ما و شما) است.» و همچنین خداوند - عزوجل - می‌فرماید:

﴿وَسَعَ رَبُّنَا كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا عَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْنَا رَبَّنَا أَفْتَحْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ وَأَنْتَ خَيْرُ الْفَتَّاحِينَ﴾ [الأعراف: ۸۹].

«علم پروردگار ما همه چیز را دربر گرفته است (و او با رحمت و محبتی که نسبت به مؤمنان دارد ایمان ما را محفوظ می‌فرماید، لذا) ما تنها بر خدا توکل داشته (و هم بد و پشت می‌بندیم) پروردگار! میان ما و قوم ما به حق داوری کن (حقی که سنت تو در داوری میان محققین مصلحین و مبطلین مفسدین، برآن جاری است) و تو بهترین داورانی (چرا که بر همه چیز آگاهی و بر هر چیز توانایی).»

و خداوند سبحان در جایی دیگر می‌فرماید:

﴿مَا يَفْتَحِ اللَّهُ لِلنَّاسِ مِنْ رَّحْمَةٍ فَلَا مُمْسِكٌ لَّهَا وَمَا يُمْسِكُ فَلَا مُرْسِلٌ لَّهُ مِنْ بَعْدِهِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ﴾ [فاطر: ۲].

«خداوند (در خزاین) هر رحمتی را برای مردم بگشاید، کسی نمی‌تواند (آن را بیندد و) از آن جلوگیری کند، و خداوند هرچیزی را که باز دارد و از آن جلوگیری کند، کسی جز او نمی‌تواند آن را رها و روان سازد و او توانا و کار به جا است (لذا نه در کاری درمی‌ماند و نه کاری را بدون فلسفه انجام می‌دهد).» و آیات قرآنی در این معنا بسیار زیاد است.

### فتاح بودن خداوند به دو معنا است

«فتاح» یکی از اسماء الله الحسنی (نام‌های زیبای خداوند) می‌باشد، و این اسم بر صفت کمال عظیمی که مخصوصاً ذات الله عزوجل می‌باشد، دلالت می‌کند، ابن قیم رحمه اللہ علیہ در کتاب «نوینیة» می‌فرماید:

وَكَذَالِكَ الْفَتَاحُ مِنْ أَسْمَائِهِ  
وَالْفَتَحُ فِي أَوْصَافِ أَمْرَانِ  
فِحْ بِحْكَمٍ وَهُوَ شَرْعٌ إِلَهَانِ  
وَالْفَتَحُ بِالْأَقْدَارِ فَتْحٌ ثَانِ  
وَالرَّبُّ فَسَاحَ بِذِينَ كَلِيمَهُمَا  
عَدْلًا وَإِحْسَانًا مِنَ الرَّحْمَنِ

ترجمه: همچنین فتاح از اسم‌های خداوند است، فتح در اوصاف خداوند جل جل بر دو معنا دلالت دارد، «فتح حکمی» که آن شریعت پروردگار ما است و دوم «فتح قدری» است. پروردگار بلندمرتبه فتاح است به این هردو (شریعت و تقدیر). و این عدل و احسانی است از جانب خداوند بخشارینده.

ابن سعدی رحمه اللہ علیہ در توضیح این ایات می‌فرماید: «در حقیقت فتاح همان ذات حکم و احسان‌کننده‌ی کریم است، فتاح بودن الله جل جل بر دو گونه است: ۱- فتح او بر احکام دینی و جزایی. ۲- فتح او بر احکام تقدیری.

۱- فتاح بودن خداوند سبحان به:

**الف:** احکام دینی همان شریعت اوست که بر زبان پیامبرانش جاری شده است، شریعتی که حاوی تمام مایحتاج مکلفان بوده و به وسیله‌ی آن به راه راست راه می‌یابند.

**ب:** و در احکام جزایی همان تمیز و جدا کردن اوست بین انبیاء و مخالفان شان و بین اولیاء و دشمنان شان، با اکرام و معزز کردن انبیاء و پیروان شان و نجات شان، و با توهین و کوچک نمودن دشمنان شان و عذاب و عقوبت ایشان، و

همچنین است فتح خداوند روز قیامت و حکم او بین مخلوقات، زمانی که به هر شخص در مقابل عملش جزایی کامل را می‌دهد.

۲- و اما فتح قدری به آنچه که برای بندگانش از خیر و شر، نفع و ضرر، بخشش و عدم بخشش مقدر می‌کند اطلاق می‌شود. خداوند متعال در این خصوص می‌فرماید:

﴿مَا يَفْتَحُ اللَّهُ لِلنَّاسِ مِنْ رَحْمَةٍ فَلَا مُمْسِكٌ لَهَا وَمَا يُمْسِكُ فَلَا مُرْسِلٌ لَهُرْ مِنْ بَعْدِهِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ﴾ [فاطر: ۲].

«خداوند (در خزاین) هر رحمتی را برای مردم بگشاید کسی نمی‌تواند (آن را بیند) و از آن جلوگیری کند، و خداوند هر چیزی را که باز دارد و از آن جلوگیری کند، کسی جز او نمی‌تواند آن را رها و روان سازد و او توانا و کار به جا است (لذا نه در کاری درمی‌ماند و نه کاری را بدون فلسفه انجام می‌دهد).»

بنابراین، پروردگار همان فتاح دانایی است که با فضل و عدلش برای بندگان مطیع و فرمانبردارش خزاین بخشش و کرم را باز می‌کند و بر دشمنانش عکس آن را<sup>(۱)</sup>.

و همچنین ابن سعد رض می‌فرماید: «کلمه‌ی فتاح دو معنی دارد: اولین معنی که به معنای حکم است، یعنی ذاتی که با شریعتش بین بندگانش حکم می‌کند و ایشان را از هم جدا می‌سازد، همچنین با ثواب و اجردادن فرمانبرداران و عقوبت و عذاب گنهکاران در دنیا و آخرت بین شان فیصله و حکم می‌راند، و در همین معنا است گفته‌ی پروردگار:

﴿قُلْ تَجَمَّعُ بَيْنَنَا رَبُّنَا ثُمَّ يَفْتَحُ بَيْنَنَا بِالْحَقِّ وَهُوَ الْفَتَّاحُ الْعَلِيمُ﴾ [آل عمران: ۲۶].

﴿سبا: ۲۶﴾

و گفته‌ی دیگر پروردگار:

﴿رَبَّنَا أَفْتَحْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ وَأَنَّتْ خَيْرُ الْفَتَّاحِينَ﴾ [آل عمران: ۲۷].

﴿۸۹﴾

(۱)- الحق الواضح المبين، ص ۴۴ - ۴۵.

آیه‌ی اول به معنای فتح و جدا کردن بین بندگان در روز قیامت است، و آیه‌ی دوم فتح و جدا کردن اوست در دنیا با نصرت حق و اهل حق، ذلت باطل و اهل باطل و عقوبت ایشان.

**معنای دوم:** فتح و باز کردن تمام ابواب خیر برای بندگانش می‌باشد، خداوند سبحان می‌فرماید:

﴿مَا يَفْتَحُ اللَّهُ لِلنَّاسِ مِنْ رَحْمَةٍ فَلَا مُمْسِكٌ لَهَا وَمَا يُمْسِكُ فَلَا مُرْسِلٌ لَهُ وَمَنْ بَعْدِهِ هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ﴾ [فاطر: ۲].

برای بندگانش منافع دنیا و دین را باز می‌کند، خداوند قفل قلوب کسانی را که به لطف و عنایتش نواخته است، می‌گشاید و بر این دلها معارف ربانی و حقایق ایمانی را می‌ریزاند، چنان حقایق و معارفی که احوال ایشان را نیک کرده و آنها را به راه راست راهنمایی می‌کند، مخصوصاً خداوند برای مشتاقین و روی کتندهای کان به او علوم ربانی، احوال روحانی، انوار درخشندگان، برداشت‌ها و ذوق‌های درست را برمی‌گشاید.

همچنین خداوند ابواب رزق و اسباب کسب روزی را برای بندگانش باز می‌کند و برای پرهیزگاران و متلقیان، رزق و اسباب رزقی که گمان آن را نمی‌کنند آماده می‌نماید، و برای متوكلان کارهای سخت را آسان می‌نماید و درهای بسته را می‌گشاید و بالاتر از آنچه که می‌طلبند و آرزو دارند عطا می‌فرماید<sup>(۱)</sup>.

از خداوند کریم خواستاریم و به وسیله‌ی این اسم عظیم به او متousel می‌شویم و او را که فتاح است می‌خوانیم، تا این که بر قلوب ما دروازه‌ی ایمان صحیح و هدایت کامل و یقین استوار را باز کند، و بر ما خزاین رحمت و ابواب لطف و کرم و توفیق نیکوکاری و فضل بی کرانش را بگشاید! به راستی که او شنوا و اجابت کتندهی دعا است.

(۱)- فتح الرحيم الملک العلام في علم العقائد والتوجيد والأخلاق والأحكام المستنبطة من القرآن، ص ۴۸

### «لا إله إلا الله» کلید بهشت

به درستی که بزرگترین کلیدها و پر منفعت ترین آنها کلمه‌ی توحید (لا إله إلا الله) است، و این کلمه نهایت مت خداوند و کلید بهشت است و بر آن تمام امور استوار است، اساس و بنیاد امور خیر است، امام احمد رحمه‌للہ علیہ در کتاب مسندش از حضرت معاذ بن جبل رض روایت کرده است که رسول اکرم صلی‌الله‌عَلَیْهِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّمَ فرمودند:

«مَقَاتِيحُ الْجَنَّةِ شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ».ۻ

«کلیدهای جنت گواهی کلمه‌ی «لا إله إلا الله» است»<sup>(۱)</sup>.

ابونعیم رحمه‌للہ علیہ از انس رض روایت کرده است که

«قَالَ أَعْرَابِيٌّ: يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا مُفْتَاحُ الْجَنَّةِ؟ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ».۳

«یک بادیه‌نشین از رسول اکرم صلی‌الله‌عَلَیْهِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّمَ پرسید: ای رسول خدا! کلید بهشت چیست؟ فرمود: «لا إله إلا الله»<sup>(۲)</sup>.

این دو حدیث اگرچه در سندشان ضعیف است، ولی معنای شان ثابت و صحیح است و هیچ شکی در آن نیست، نصوص زیادی از کتاب و سنت این را تأیید می‌کند.

از آن جمله حدیثی که در صحیح مسلم از حضرت عمر بن خطاب رض روایت شده است، در همین معنا است:

«قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ يَتَوَضَّأُ فَيُؤْلِمُ – أَوْ فَيُسْبِغُ – الْوُضُوءَ ثُمَّ يَقُولُ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ إِلَّا فُتْحَتْ لَهُ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ الشَّمَانِيَّةِ يَدْخُلُ مِنْ أَيْهَا شَاءَ».۴

«هریک از شما که وضو می‌گیرد و سپس وضو را کامل می‌کند و بعد از آن می‌گوید: «أشهدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ» برای او درهای هشت گانه‌ی بهشت باز می‌شود، از هر کدام که بخواهد می‌تواند داخل شود».

پس این دلیل صحیح و صریحی است بر این که درهای هشت گانه‌ی بهشت با توحید و شهادت «لا إله إلا الله» باز می‌شود، و کسانی که عقیده به توحید نداشته باشند، حال شان به همان صورتی است که خداوند فرموده است:

(۱)- مسند احمد شماره ۲۲۱۰۲ و قال الہیشمی فی المجمع، ج ۱، ص ۱۶.

(۲)- حادی الارواح از ابن قیم، ص ۹۹.

﴿لَا تُفْتَحُ هُمْ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَلَا يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ حَتَّىٰ يَلْجَأُ الْجَمَلُ فِي سَمِّ الْجَنَّاتِ﴾ [الأعراف: ٤٠].

«درهای آسمان بر روی آنها باز نمی‌گردد (و خودشان بی‌ارج و اعمالشان بی‌ارزش می‌ماند) و به بهشت وارد نمی‌شوند، مگر این که شتر از سوراخ سوزن خیاطی بگذرد (که به هیچ وجه امکان ندارد ولذا ایشان هرگز به بهشت داخل نمی‌گردند)».

لا إله إلا الله كليد بهشت است. لیکن دارای شرایطی است!

شایسته است بدانیم این کلید و مفتاح عظیم «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ» به صاحب نفع رساند، مگر زمانی که حق آن را ادا نماید و ارکان آن را به جا آورد و شروط آن را لازم بگیرد و حقوق معلومه‌ی آن را از کتاب و سنت ادا نماید، لذا امام بخاری رحمه اللہ علیہ در صحیح خودش از وہب بن منبه رحمه اللہ علیہ آورده است که به وی گفته شد:

«أَلَيْسَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مِفْتَاحُ الْجَنَّةِ قَالَ بَلَى، وَلَكِنْ لَيْسَ مِفْتَاحٌ إِلَّا لَهُ أَسْنَانٌ، فَإِنْ جُهْتَ بِمِفْتَاحِ لَهُ أَسْنَانٍ فُسْحَ لَكَ، وَإِلَّا لَمْ يُفْسَحْ لَكَ».»

«آیا لا إله إلا الله كلید بهشت نیست؟ گفت: آری، و لیکن کلیدی وجود ندارد، مگر این که آن کلید دندانه‌دار باشد، پس اگر کلید دندانه‌دار آورده باز می‌شود و گرنه باز نمی‌شود.»

وی یا این گفته به شروط لا إله إلا الله اشاره می کند.

ابن قيم رحمه الله در «نونية» در ذیل «فصل في مفتاح باب الجنة» می فرماید:

هذا وفتح الباب ليس بمحض  
الإلا بمفتاح على أسنان  
مفناحه بشهادة الإخلاص والتـ  
وحيد تلك شهادة الإيمان  
أسنانه للأعمال وهي شرائع الـ  
إسلام والمفتاح بالإسنان  
لا تلغين هذا المثال فكم به

### من حل إشكال لذی عرفان

ترجمه:

«باز کردن در [جنت] امکان ندارد، مگر با کلیدی که دندانه دار باشد که کلید آن گواهی اخلاص و توحید است و همین شهادت ایمان می باشد، دندانه های آن اعمال [ صالح ] است، و آن عبارت است از شریعت اسلام، این امثال لغو و بیهوده ای نیست و برای آگاهان اشکالات زیادی را حل می کند».

سلف صالح ﷺ به اهمیت و توجه به شروط لا إله إلا الله و وجوب لازم گرفتن آن اشاره کرده اند، و این کلمه با شرایط آن پذیرفته می شود، و از همین معنا است آنچه که از حسن بصری ؓ روایت شده است:

«أنه قيل له: أن ناساً يقولون: من قال: لا إله إلا الله دخل الجنة، فقال: من قال لا إله إلا الله فأدِي حقها وفرضها دخل الجنة».

«به حسن بصری ؓ گفته شد: مردم می گویند: هر کس لا إله إلا الله بگوید داخل بهشت می شود، گفت: آری، کسی که لا إله إلا الله بگوید و حقوق و واجبات آن را ادا نماید داخل جنت می شود».

حسن بصری ؓ به «فرزدق» که در حال دفن همسرش بود فرمود: چه چیزی برای این روز آماده کرده ای؟ گفت: از هفتاد سال است که شهادت لا إله إلا الله را آماده کرده ام، حسن ؓ فرمود: این بهترین آمادگی است، اما برای کلمه‌ی لا إله إلا الله شروطی است، و از تهمت زدن به زنان پاکدامن بپرهیز»<sup>(۱)</sup>.

### شرایط پذیرفته شدن لا إله إلا الله

با تحقیق استقرایی اهل علم در نصوص کتاب و سنت واضح شده که لا إله إلا الله پذیرفته نمی شود، مگر با هفت شرط که عبارتند از:

- ۱- علم و آگاهی به معنای لا إله إلا الله، چنان علمی که منافی جهالت باشد.
- ۲- یقین و باوری که در آن شک و شباهی نباشد.
- ۳- اخلاقی که در آن شابهی شرک و ریا نباشد.

(۱)- کتاب کلمة الأخلاص از ابن رجب، ص ۱۴

- ۴- صدقی که در آن دروغ راه نیابد.
- ۵- محبتی که عاری از بغض و اکراه باشد.
- ۶- انقیاد و فرمانبرداری که گاهی با نافرمانی آلوده نشده باشد.
- ۷- قبولیتی که در آن رد نباشد.

یکی از علماء این هفت شرط را در یک بیت جمع کرده است:

علم ویقین و اخلاص وصدقک مع  
محبة وانقیاد والقبول لها

در اینجا اندکی درنگ می‌کیم تا این شروط را با ذکر بعضی از دلایل آن از  
کتاب و سنت توضیح دهیم:

شرط اول که عبارت بود از علم و آگاهی به معنا و مفهوم درست کلمه‌ی  
توحید، چنان علمی که منافی جهل باشد، منظور این است که گوینده‌ی آن بداند  
که این کلمه انواع عبادت را از غیر خدا نفی می‌کند و هرگونه عبادت را فقط  
برای خداوند ثابت می‌گرداند، همانطوری که خداوند سبحان می‌فرماید:

﴿إِيَّالَّهِ نَعْبُدُ وَإِيَّالَّهِ نَسْتَعِينُ﴾ [الفاتحه: ۵]

یعنی «فقط تو را می‌پرستیم و غیر تو را عبادت نمی‌کنیم، و از تو فقط طلب  
کمک می‌کنیم و از غیر تو مدد نمی‌خواهیم». خداوند ﷺ می‌فرماید:

﴿فَاعْلَمْ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ﴾ [محمد: ۱۹]

«پس بدان که نیست هیچ معبدی برحق به جز خدای یکتا».  
و در جای دیگری می‌فرماید:

﴿إِلَّا مَنْ شَهَدَ بِالْحَقِّ وَهُمْ يَعْلَمُونَ﴾ [آل زکریا: ۸۶]

«مگر کسانی که آگاهانه برحق شهادت و گواهی داده (و خداوند را به  
یگانگی پرستیده) باشند».

که در این آیه مراد از «حق» همان لا إله إلا الله است، ﴿وَهُمْ يَعْلَمُونَ﴾<sup>۱۶</sup> یعنی ایشان به آنچه با زبان و قلب شان بدان گواهی دادند، معنای آن را نیز می‌دانند.

در صحیح مسلم از حضرت عثمان بن عفان ﷺ روایت شده است که «قَالَ رَسُولُ اللَّهِ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- مَنْ مَاتَ وَهُوَ يَعْلَمُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ».

«کسی که بمیرد در حالی که می‌داند غیر از الله معبود دیگری نیست، داخل بهشت می‌شود»<sup>(۱)</sup>.

بنابراین، علم را خود رسول الله ﷺ شرط پذیرش لا إله إلا الله قرار داده اند.

**شرط دوم:** یقین و باوری که در آن شک و شباهه‌ای راه نداشته باشد، یعنی قائل کلمه چنان یقین محکمی داشته باشد که شک و شباهه‌ای در آن نداشته باشد، یقین نهایت و کمال علم است، خداوند تبارک و تعالی در وصف مؤمنین می‌فرماید:

﴿إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ كَالَّذِينَ ءَامَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ لَمْ يَرْتَابُوا وَجَاهُدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أُولَئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ﴾ [الحجرات: ۱۵].

«مؤمنان (واقعی) تنها کسانی اند که به خدا و پیغمبر ش ایمان آورده اند، سپس هرگز شک و تردیدی به خود راه نداده اند، و با مال و جان خویش در راه خدا به تلاش ایستاده اند و به جهاد برخاسته اند، آنان (بلی آنان در راه ایمان خود) درست و راست گویند».

معنای ﴿لَمْ يَرْتَابُوا﴾ یعنی یقین دارند و شک نمی‌کنند. در صحیح مسلم از ابو هریره رض روایت شده است:

«قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنِّي رَسُولُ اللَّهِ لَا يَلْقَى اللَّهُ بِهِمَا عَبْدٌ غَيْرَ شَاكِرٌ فِيهِمَا إِلَّا دَخَلَ الْجَنَّةَ».

«گواهی می‌دهم بر این که معبدی به غیر ذات الله ﷺ نیست و من فرستاده‌ی او هستم، هر بنده‌ای که خداوند سبحان را با این دو کلمه ملاقات کند در حالی که شکی به آن نداشته باشد پس در جنت داخل می‌شود».

در صحیح مسلم از حضرت ابوهریره رض روایت دیگری نیز نقل شده است:  
 «قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ لَقِيتَ مِنْ وَرَاءِ هَذَا الْحَاطِطِ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُسْتَيْقِنًا بِهَا قَلْبُهُ فَبِشِّرْهُ بِالْجَنَّةِ».

«هر کسی را که در پشت این دیوار ملاقات کردی که گواهی می‌دهد به لا إله إلا الله در حالی که آن را در قلبش باور دارد، پس او را به بهشت بشارت ده»<sup>(۱)</sup>.  
 بنابراین طبق این حدیث، یقین نیز شرط «لا إله إلا الله» قرار داده شد.

**شرط سوم:** آن اخلاصی است که در آن شرك و ریا نباشد، و آن با تصفیه‌ی عمل و پاک‌کردن آن از تمام شائبه‌های ظاهری و پوشیده به دست می‌آید، و نیز با خالص کردن نیت‌مان در تمام عبادات برای خداوند یگانه. خداوند عزوجل می‌فرماید:

﴿أَلَا إِلَهَ إِلَّا دِينُ الْخَالِصُ﴾ [الزمر: ۳].

«هان! تنها طاعت و عبادت خالصانه برای خداست و بس».

و می‌فرماید:

﴿وَمَا أَمْرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الْدِينَ﴾ [آل‌آلیه: ۵].

«جز این بدی‌شان دستور داده نشده است که مخلصانه و حق‌گرایانه خدای را پیرستند و تنها شریعت او را آیین (خود) بدانند».

در حدیث صحیح از ابوهریره رض از نبی اکرم صل روایت شده است که فرمود: «أَسْعَدُ النَّاسِ بِشَفَاعَتِي مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ خَالِصًا مِنْ قَلْبِهِ».

«بهره‌مندترین شخص به شفاعت من کسی است که با اخلاص لا إله إلا الله بگوید»<sup>(۲)</sup>.

پس شرط در این حدیث «اخلاص» قرار داده شد.

(۱)- صحیح مسلم شماره ۳۱

(۲)- صحیح بخاری شماره ۹۹

**شرط چهارم:** صدق و راستی که در آن کذب راه نیابد، یعنی این که بندۀ این کلمه را با تصدیق قلبی بگویید، و صدق این است که قلب با زبان هماهنگ باشد، بر همین اساس خداوند در مذمت منافقین می‌فرماید:

﴿إِذَا جَاءَكُمْ الْمُنَافِقُونَ قَالُوا نَشَهَدُ إِنَّا نَشَهَدُ إِنَّا نَشَهَدُ لَرَسُولِ اللَّهِ وَاللَّهُ يَعْلَمُ إِنَّا نَكَدِّبُونَ وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّ الْمُنَافِقِينَ لَكَذِّبُونَ﴾ [المافقون: ۱]

«هنگامی که منافقان نزد تو می‌آیند سوگند می‌خورند و می‌گویند: ما گواهی می‌دهیم که تو حتماً فرستادی خدا هستی – خداوند می‌داند که تو فرستاده‌ی خدا می‌باشی – ولی خدا گواهی می‌دهد که منافقان در گفته‌ی خود دروغگو هستند (چرا که به سخنان خود ایمان ندارند).»

خداوند سبحان ایشان را به دروغگویی متصف کرد، زیرا آنچه که با زبان‌های شان می‌گفتند در قلب‌های شان موجود نبود، و خداوند سبحانه و تعالی می‌فرماید:

﴿الَّمَّا أَحَسَّ النَّاسُ أَنْ يُتَرْكُوْا أَنْ يَقُولُوا إِنَّا آمَنَّا وَهُمْ لَا يُفَتَّنُونَ وَلَقَدْ فَتَنَّا الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَلَيَعْلَمَنَّ اللَّهُ الَّذِينَ صَدَقُوا وَلَيَعْلَمَنَّ الْكَذَّابِينَ﴾ [العنکبوت: ۱ - ۳].

«الف لام ميم. آیا مردمان گمان برده اند همین که بگویند ایمان آورده ایم (و به یگانگی خدا و رسالت پیغمبر ﷺ اقرار کرده ایم) به حال خود رها می‌شوند و ایشان (با تکالیف و وظایف و رنج‌ها و سختی‌هایی که باید در راه آیین آسمانی تحمل کرد) آزمایش نمی‌گردند؟ ما کسانی را که قبل از ایشان بوده اند آزمایش کرده ایم، آخر باید خدا معلوم گرداند چه کسانی راست می‌گویند و چه کسانی دروغ می‌گویند.»

در صحیحین از حضرت معاذ بن جبل ﷺ از رسول کریم ﷺ روایت شده که فرمودند:

«مَا مِنْ أَحَدٍ يَشْهُدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ صِدِّيقًا مِنْ قَلْبِهِ إِلَّا حَرَمَهُ اللَّهُ عَلَى النَّارِ.»

«نیست کسی که از صدق دل گواهی دهد که معبدی به غیر از الله وجود ندارد و همانا محمد بنده و فرستاده ای اوست، مگر این که خداوند آتش جهنم را بر او حرام می کند»<sup>(۱)</sup>.

پس «صدق» نیز از شروط کلمه است.

**شرط پنجم:** محبتی که عاری از بغض و اکراه باشد و آن به این معنی است که قائل کلمه خدا و رسولش و دین اسلام و مسلمانان پایبند به دستورات الهی که بر احکام الهی استوارند را دوست بدارد، و بعض بدارد نسبت به کسی که مخالفت با لا إله إلا الله کند و ضد این کلمه یعنی شرک و کفر را مرتكب شود. بعضی از آیات قرآن بر این دلالت می کند که محبت از شروط ایمان است، خداوند سبحان در قرآن می فرماید:

﴿وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَتَّخِذُ مِنْ دُونِ اللَّهِ أَنَّدَادًا تُحِبُّوْهُمْ كَحُبِّ اللَّهِ وَالَّذِينَ ءَامَنُوا أَشَدُ حُبًّا لِّلَّهِ﴾ [البقرة: ۱۶۵].

«برخی از مردم هستند که غیر از خدا، خداگونه هایی را برمی گیزنند و آنان را همچون خدا دوست می دارند، و کسانی که ایمان آورده اند خدا را سخت دوست می دارند، (و بالاتر از همه چیز بد عشق می ورزند)».

در حدیث آمده است:

«محکم ترین ریسمان های ایمان محبت در راه خدا و بعض به خاطر اوست».

**شرط ششم:** قبولیتی که در آن رد نباشد، در پذیرفتن این کلمه باورداشتن به آن با قلب و زبان ضروری است، خداوند تبارک و تعالی در قرآنکریم اخبار کسانی را که قبل از ما بوده اند بیان کرده است، گروهی که به خاطر پذیرفتن لا اله إلا الله نجات یافته اند، و کسانی که به خاطر عدم قبولیت و رد کردن آن گرفتار هلاکت و عذاب شدند. چنانچه می فرماید:

﴿ثُمَّ نُنْجِي رُسُلَنَا وَالَّذِينَ ءَامَنُوا كَذَلِكَ حَقًا عَلَيْنَا نُنْجِي الْمُؤْمِنِينَ ﴽ٢٣﴾

[يونس: ۱۰۳].

(۱)- صحیح بخاری شماره ۱۲۸ و صحیح مسلم شماره ۳۲.

«پس از آن که (بلا و عذاب گریبان‌گیر کافران گردید) پیغمبران خود و مؤمنان را می‌رهانیم (این هم اختصاص به اقوام گذشته و پیغمبران و مؤمنان پیشین ندارد، بلکه) همینطور ایمان‌آورندگان (به تو) را (نیز) نجات خواهیم داد، و این حقی است بر ما (حقی مسلم و تخلف ناپذیر)».  
و در مورد مشرکان خداوند متعال می‌فرماید:

﴿إِنَّهُمْ كَانُوا إِذَا قِيلَ لَهُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَسْتَكْبِرُونَ ﴾ [٢٥] وَيَقُولُونَ أَئِنَّا لَتَارِكُوا

ءَالَّهَتِنَا لِشَاعِرِ مَجْنُونٍ﴾ [الصفات: ٣٥ - ٣٦].

«چرا که وقتی که بدانان گفته می‌شد: جز خدا معبدی نیست، بزرگی می‌نمودند (و خویشن را بالاتر از آن می‌دیدند که یکتاپرستی را بپذیرند) و می‌گفتند: آیا ما برای (سخن) شاعر دیوانه‌ای معبدهای خویش را رها سازیم؟».

**شرط هفتم:** انقیاد و فرمانبرداری است. برای گوینده‌ی لا اله الا الله ضروری است که در مقابل شریعت الله تسلیم گردد و حکم خدا را اذعان دارد و خود را تسلیم الله ﷺ گرداند، در این صورت متمسک به کلمه‌ی لا اله الا الله می‌گردد، و بر همین اساس خداوند ﷺ می‌فرماید:

﴿وَمَن يُسْلِمْ وَجْهَهُ إِلَى اللَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ فَقَدِ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَىٰ وَإِلَىٰ

اللَّهِ عِنْقَبَةُ الْأُمُورِ﴾ [لقمان: ٢٢].

«کسی که (دل به خدا دهد و) و مطیعنه رو به خدا کند، در حالی که نیکو کار باشد، به دستاویز بسیار محکمی چنگ زده است. سرانجام همه‌ی کارها به خدا بازگشت داده می‌شود (و حسنات را پاداش و سیئات را جزاء می‌دهد)».

«قد استمسک بالعروة الوثقی» یعنی: فقد استمسک بلا إله إلا الله، پس خداوند سبحان منقادشدن در مقابل شریعت الله را شرط قرار داده است، و این زمانی است که خود را تسلیم رب العالمین کنیم.

اینها همه شروط لا إله إلا الله بود و مقصد فقط شمردن و حفظ الفاظ آن نیست، چه بسا افراد بی‌سوادی هستند که این شروط را جمع کرده اند و برآن پاییندی می‌کنند، و اگر به آنها گفته شود شرایط آن را برشمارید خوب یاد ندارند، و چه بسیار کسانی که حافظ این شرایط و الفاظ هستند و چون تیری که

از کمان خارج می‌شود زبان‌شان به آن جاری است، اما می‌بینیم عمل‌شان مخالف این کلمه است، پس مطلوب و مورد نظر ما علم و عمل توأمان است، تا این که شخص از روی صدق و حقیقت اهل کلمه‌ی لا إله إلا الله گردد.

### چگونگی درهای بهشت و دوزخ و کلیدهای آن

خداؤند تبارک و تعالی می‌فرماید:

﴿وَسِيقَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَى جَهَنَّمْ زُمَّ حَقَّ إِذَا جَاءُوهَا فُتِحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ حَرَثُهَا أَلَمْ يَأْتِكُمْ رُسُلٌ مِّنْكُمْ يَنْذِلُونَ عَلَيْكُمْ إِيمَانِنْ رَبِّكُمْ وَيُنذِرُونَكُمْ لِقاءَ يَوْمِكُمْ هَذَا قَالُوا بَلَى وَلَكِنْ حَقَّتْ كَلِمةُ الْعَذَابِ عَلَى الْكَفَرِينَ ﴾٦٧﴾ وَسِيقَ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَهْمَمْ إِلَى الْجَنَّةِ زُمَّ حَقَّ إِذَا جَاءُوهَا وَفُتِحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ حَرَثُهَا سَلَامٌ عَلَيْكُمْ طِبَّتْ فَادْخُلُوهَا حَلِيلِينَ ﴾٦٨﴾ وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي صَدَقَنَا وَعْدَهُ وَأَوْزَنَا الْأَرْضَ نَتَبَوَّأُ مِنَ الْجَنَّةِ حَيْثُ نَشَاءُ فَبِئْعَمْ أَجْرُ الْعَمِيلِينَ ﴾٦٩﴾ [الزم: ٧٤ - ٧٦].

«و کافران به سوی دوزخ گروه گروه رانده می‌شوند، و هنگامی که بدانجا رسیدند درهای آن به روی‌شان گشوده می‌گردد و نگهبانان دوزخ بدی‌شان می‌گویند: آیا پیغمبرانی از جنس خودتان به میان‌تان نیامده اند تا آیه‌های پروردگار‌تان را برای شما بخوانند و شما را از رویارویی چنین روزی بترسانند؟ می‌گویند: آری! (پیغمبران برانگیخته شدند و اوامر و نواهی خدا را به ما رساندند و از عذاب آخرت بیم‌مان دادند) و لیکن فرمان عذاب بر کافران ثابت و قطعی است، (و ما راه کفر در پیش گرفتیم و باید هم توان آن را پردازیم و چنین سرنوشت شومی داشته باشیم). به ایشان گفته می‌شود: از درهای دوزخ داخل شوید. جاویدانه در آن می‌مانید جایگاه متکبران چه بد جایگاهی است. و کسانی

که از (عذاب و خشم) پروردگارشان می‌پرهیزند، گروه گروه به سوی بهشت رهنمود می‌شوند تا بدانگاه که به بهشت می‌رسند، بهشتی که درهای آن (برای احترامشان به رویشان) باز است. بدین هنگام نگهبانان بهشت به ایشان می‌گویند: درودتان باد، خوب بوده اید و به نیکی زیسته اید پس خوش باشید و داخل بهشت شوید و جاودانه در آن بمانید و پاداش تان نیکو خواهد بود و می‌گویند: سپاس و ستایش خداوندی را سزاست که با ما وعده‌ی خویش (که توسط پیامبران به آدمیزادگان داده بود) وفا کرد و سرزمین (بهشت) را از آن ما نموده است تا در هر جایی از بهشت که بخواهیم منزل گزینیم و به سر بریم. پاداش عمل کنندگان (به دستورات پروردگار) چه خوب و جالب است».

و نیز در مقامی دیگر در مورد جهنم می‌فرماید:

﴿هَا سَبَعَةُ أَبْوَابٍ لِكُلِّ بَابٍ مِنْهُمْ جُزءٌ مَقْسُومٌ﴾ [الحجر: ۴۴].

«دوزخ دارای هفت در است و هر دری بخش خاص و ویژه‌ای از آنان دارد (که از آن به دوزخ درمی‌آیند و متناسب با اعمال زشت و پلید ایشان است)».

[با توجه به آیات گذشته، هم] برای دوزخ ابوابی است که کلید آن کفر و تکذیب شرک و نفاق، کبر و فسوق و عصيان می‌باشد، و برای بهشت نیز درهایی است که کلید آن توحید، نماز، روزه، نیکوکاری، احسان و بقیه‌ی طاعات می‌باشد. از ابوهریره رضی الله عنه روایت شده است که رسول اکرم ﷺ فرمود:

«مَنْ أَنْفَقَ رِزْقَيْنِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ نُودِيَ مِنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ يَا عَبْدَ اللَّهِ، هَذَا خَيْرٌ. فَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّلاةِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصَّلاةِ، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجِهَادِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الْجِهَادِ، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصِّيَامِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الرِّيَانِ، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّدَقَةِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصَّدَقَةِ. قَالَ أَبُو بَكْرٍ - رضي الله عنه - بَأَبِي أَنْتَ وَأَمِي يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا عَلَى مَنْ دُعِيَ مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ مِنْ ضَرُورَةٍ، فَهَلْ يُدْعَى أَحَدٌ مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ كُلُّهَا قَالَ: نَعَمْ. وَأَرْجُو أَنْ تَكُونَ مِنْهُمْ».

«کسی که بر خانواده‌ای در راه خدا خرج کند از درهای بهشت خوانده می‌شود، [و به او گفته می‌شود:] ای بنده‌ای خدا! این عمل تو خیر است، پس هر کس اهل نماز باشد از باب نماز فرا خوانده می‌شود، و کسی که اهل جهاد باشد از باب جهاد خوانده می‌شود، و کسی که اهل روزه باشد از باب ریان

خوانده می‌شود، و کسی که اهل صدقه باشد از باب صدقه خوانده می‌شود، حضرت ابوبکر رض فرمود: ای رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم پدر و مادرم فدای تو باد! چه نیاز و ضرورتی است که شخص از این درها فراخوانده شود؟ آیا کسی از همه‌ی این درها خوانده می‌شود؟ رسول اکرم صلی الله علیه و آله و سلم فرمودند: بله، امیدوارم که تو از همانها باشی»<sup>(۱)</sup>.

در صحیح از سهل بن سعد رض روایت شده است که رسول اکرم صلی الله علیه و آله و سلم فرمود:

«فِي الْجَنَّةِ ثَمَانِيَّةُ أَبُوَابٍ، فِيهَا بَابٌ يُسَمَّى الرَّيَانَ لَا يَدْخُلُهُ إِلَّا الصَّالِحُونَ.

«بهشت دارای هشت در است، بابی از آن ریان نامیده می‌شود که از آن داخل نمی‌شوند مگر روزه‌داران»<sup>(۲)</sup>.

اولین کسی که درب بهشت را باز می‌کند پیامبر ما حضرت محمد مصطفی صلی الله علیه و آله و سلم می‌باشند. در صحیح مسلم از حضرت انس بن مالک رض روایت شده است که رسول گرامی اسلام صلی الله علیه و آله و سلم فرمودند:

«آتَيْ بَابَ الْجَنَّةِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَأَسْتَفْتِحُ فَيَقُولُ الْخَازِنُ مَنْ أَنْتَ فَأَقُولُ مُحَمَّدٌ. فَيَقُولُ بَكَ أَمْرْتُ لَا أَفْتَحُ لَأَحَدٍ قَبْلَكَ».

روز قیامت به در بهشت می‌آیم، خواستار گشودن آن می‌شوم، نگهبان می‌گوید: تو چه کسی هستی؟ می‌گوییم: محمد، پس می‌گوید: دستور داده شده‌ام که فقط برای تو باز کنم، بر کسی قبل از تو نمی‌گشایم»<sup>(۳)</sup>.

روایت دیگری از صحیح مسلم از انس بن مالک رض روایت شده است که رسول اکرم صلی الله علیه و آله و سلم فرمودند:

«أَنَا أَوَّلُ شَفِيعٍ فِي الْجَنَّةِ».

«اولین شفیع در بهشت من هستم»<sup>(۴)</sup>.

و یا با الفاظی دیگر فرمودند:

«أَنَا أَوَّلُ مَنْ يَقْرَعُ بَابَ الْجَنَّةِ».

(۱)- صحیح بخاری شماره ۱۸۹۷.

(۲)- صحیح بخاری شماره ۳۲۵۷ و صحیح مسلم شماره ۱۱۵۲.

(۳)- صحیح مسلم شماره ۱۹۷.

(۴)- صحیح مسلم شماره ۱۹۶.

«من اولین کسی هستم که درب بهشت را می‌کوید».

### تمام چیزهای پسندیده و مطلوب کلید دارند

هیچ چیز مطلوبی نیست مگر این که برای آن مفتاح (کلیدی) است که با آن باز می‌شود، پس مفتاح بهشت چنانچه گذشت توحید است، و کلید نماز وضو است، همانطور که در حدیث وارد شده است، ابن قیم حَفَظَهُ اللَّهُ مِنَ الْأَذَى فرماید: «خداؤند سبحان برای هر مطلوبی مفتاح و کلیدی قرار داده که با آن باز می‌شود، پس مفتاح نماز را وضو قرار داده، همچنانکه رسول اکرم ﷺ می‌فرماید: «مِفتَاحُ الصَّلَاةِ الطُّهُورُ».

«کلید نماز وضو است»<sup>(۱)</sup>.

مفتاح حج احرام بستان و مفتاح بر و نیکوکاری صداقت و مفتاح بهشت توحید و مفتاح علم خوب سؤال کردن و خوب گوش کردن و مفتاح نصر و ظفریافتمن صبر کردن است، و مفتاح زیادشدن نعمت شکرده کردن، و مفتاح ولایت عشق الهی داشتن و ذکر کردن است، و مفتاح رستگاری، تقوا، و مفتاح توفیق اشتیاق و ترس از خداوند، و کلید اجابت، دعا کردن. و مفتاح اشتیاق به آخرت، زهد در دنیا و مفتاح ایمان، فکر کردن در آنچه که خداوند بندگانش را به فکر کردن در آن دعوت داده و مفتاح شرفیابی به بارگاه الهی تسلیم کردن قلب و سلامت آن به خاطر خدا و اخلاص به خاطر خدا در حب و بعض و انجام عمل و ترک آن. و مفتاح زنده شدن قلب، تدبیر در آیات قرآن و تصرع در سحرگاه و ترک گناه است. مفتاح به دست آوردن رحمت، احسان در عبادت خالق و سعی در نفع مخلوق و مفتاح رزق، سعی همراه استغفار و تقوا و مفتاح عزت اطاعت خدا و رسولش و مفتاح آمادگی برای آخرت، کوتاه کردن آرزوهای باطل و مفتاح هر خیر، اشتیاق به خدا و سرای آخرت و مفتاح هر شر، محبت دنیا و بلندبودن آرزوهاست.

(۱)- أبو داود شماره ۶۱، ترمذی شماره ۳ و آلبانی در صحیح جامع آن را صحیح دانسته، شماره

شناخت کلیدهای خیر و شر از پرمنفعت‌ترین ابواب علم است و برای شناخت و رعایت آن کسی که توفيق و بهره‌ی وافری داشته باشد موفق می‌گردد<sup>(۱)</sup>. از سلف رحمهم الله در این معنی آثاری وارد شده است که بعضی از آن را برای شما ذکر می‌کنم:

«عون بن عبد الله ﷺ می‌فرماید: اهتمام و توجه بنده به گناهش باعث ترک آن گناه می‌شود، پشیمانی او بر گناه کلید توبه است و همیشه بنده به گناهی که انجام داده اهتمام می‌کند تا این که آن گناه از بعضی نیکی‌ها یش برایش پرمنفعت‌تر می‌گردد<sup>(۲)</sup>.

سفیان بن عینه ﷺ می‌فرماید: «فکر کردن کلید رحمت است، آیا نمی‌بینی که ابتدا شخص فکر می‌کند، سپس توبه می‌نماید»<sup>(۳)</sup>.

و هب ﷺ می‌فرماید: «خاموشی و سکوت فهم تفکر است و اندیشیدن، کلید سخن عاقلانه گفتن است و سخن حق گفتن، دلیل بر جنت است»<sup>(۴)</sup>.

محمد بن علی ﷺ به فرزندش می‌گوید: «ای پسرم از کسالت و دلتگی پرهیز! این دو چیز کلید همه‌ی بدی‌ها است، اگر تو کسل شوی نمی‌توانی حق را ادا کنی، و اگر دلتگ شوی بر حق نمی‌توانی صبر کنی»<sup>(۵)</sup>.

حسن بصری ﷺ می‌فرماید: «کلید دریاها، کشتی‌هاست و کلید زمین راه‌ها است و کلید آسمان دعا است»<sup>(۶)</sup>.

سهول بن عبدالله ﷺ می‌فرماید: «ترک هوای نفس کلید بهشت است»<sup>(۷)</sup>، زیرا خداوند می‌فرماید:

(۱)- الجواب الکافی ص ۱۰۰.

(۲)- رواه ابن‌نعیم فی الحلیة ج ۴ ص ۲۵۱.

(۳)- رواه ابوشیخ فی العظمة شماره ۳۹.

(۴)- رواه ابوشیخ فی العظمة شماره ۵۵.

(۵)- رواه ابن‌نعیم فی الحلیة ج ۳ ص ۱۸۳.

(۶)- تفسیر قرطبی ج ۱۴ ص ۵۳.

(۷)- تفسیر قرطبی ج ۱۹ ص ۱۳۵.

﴿وَأَمَّا مَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ وَنَهَىٰ النَّفْسَ عَنِ الْهَوَىٰ فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَأْوَىٰ﴾ [النازعات: ٤١ - ٤٠].

«و اما آن کس که از جا و مقام پروردگار خود ترسیده باشد و نفس را از هوی و هوس باز داشته باشد قطعاً بهشت جایگاه (او) است.»

سفیان حنبل می فرماید: «گفته می شود سکوت طولانی کلید عبادت است»<sup>(۱)</sup>.

شیخ الاسلام حنبل می فرماید: «صدق کلید هر خوبی و خیر است، همانطوری که دروغ کلید هر بدی است»<sup>(۲)</sup>. و می فرماید: «دعا کلید هر خیر است»<sup>(۳)</sup>.

### بدی‌ها و کارهای ناپسند نیز کلید دارند!

همانطوری که برای هر در از دروازه‌های خیر کلیدی است شر نیز اینچنین است، برای هر دری از درهای آن کلیدی است، از رسول اکرم ﷺ در مورد شراب ثابت است که شراب کلید هر بدی است، در سنن ابن ماجه از رسول

اکرم ﷺ روایت شده است که فرمودند:

«لَا تَشْرُبِ الْخَمْرَ فِإِنَّهَا مِفْتَاحُ كُلِّ شَرٍّ».

«شراب نوش، زیرا که آن کلید هر شر و بدی است»<sup>(۴)</sup>.

ابن قیم حنبل می فرماید: «خداؤند سبحان برای هر خیر و شر کلید و دری قرار داده که راه ورود به آن است، همچنان که شرک و تکبر و روی گردانی از آنچه که خداوند برای پیامبرش فرستاده و غفلت از ذکر آن و غفلت از حقوق دین را کلید و مفتاح آتش جهنم قرار داده، و شراب را کلید هر گناه و موسیقی را کلید زنا و نگریستن به صورت‌ها را کلید عشق قرار داده، و کسالت و راحت‌طلبی را کلید ناکامی و محرومیت، گناهان را کلید کفر، دروغ را کلید نفاق و امساك و حرص را کلید بخل و قطع صله رحمی و کسب مال از راه حرام قرار داده است. و

(۱)- رواه ابن ابی الدنيا فی الصمت شماره ۱۳۶.

(۲)- الاستقامة ج ۱ ص ۴۶۷.

(۳)- مجموع الفتاوى ج ۱۰ ص ۶۶۱.

(۴)- سنن ابن ماجه شماره ۳۳۷۱، و صححه الألبانی فی صحيح الجامع شماره ۷۳۳۴.

روی گردانی از آنچه رسول و پیامبر ﷺ آن را آورده کلید هر بدعت و گمراحتی قرار داده است.

این امور را کسی تصدیق می نماید که دارای بصیرتی صحیح و عقلی سالم باشد تا این که آنچه را در نفس و وجود او از خیر و شر می باشد، بشناسد. شایسته و لازم است که هر انسان و بندۀ توجه کاملی به شناخت کلیدها و موارد استفاده‌ی آن داشته باشد.

و خداوند پشتیبان توفیق و عدالت خوبیش است، تمام پادشاهی و ستایش‌ها نعمت‌ها و احسانات از آن اوست، او در مورد آنچه انجام می دهد، مورد سؤال قرار نمی گیرد و ایشان (بندگان) سؤال می شوند<sup>(۱)</sup>.

### انسان‌ها نیز بعضی کلید خیر و بعضی کلید شر می باشند!

بعضی از مردم خودشان کلید خیر هستند و راه بدی و شر را می بندند، و بعضی از ایشان - العیاذ بالله - کلید بدی و شر هستند و راه‌های خیر را می بندند و این بر حسب حالت‌شان از خیر و شر می باشد، از هر ظرفی همان برون تراود که در اوست. در سنن ابن ماجه و سنن ابن ابی عاصم و دیگر کتب از حضرت انس بن مالک رض روایت شده است که رسول اکرم ﷺ فرمودند:

«إِنَّ مِنَ النَّاسِ نَاسًا مَفَاتِيحُ الْخَيْرِ مَغَالِيقُ الشَّرِّ وَمِنَ النَّاسِ مَفَاتِيحُ اللَّشَرِ مَغَالِيقَ إِلَّخَيْرٍ، فَطُوبَى لِمَنْ جَعَلَ اللَّهُ مِفْتَاحَ الْخَيْرِ عَلَى يَدِيهِ وَوَبَيْلٌ لِمَنْ جَعَلَ مِفْتَاحَ الشَّرِّ عَلَى يَدِيهِ».

«بعضی از مردم کسانی اند که کلیدهای خیرند و راه‌های شر را سد می کنند، و گروهی کلیدهای شر و بدی هستند و راه‌های خیر را می بندند، خوشابه حال کسی که خداوند کلید خیر را در دستش قرار داده است، و وای به حال کسی که کلید شر در دست اوست<sup>(۲)</sup>.

پس پیشوایان هدایت و دعو تگران به سوی سنت، و نصرت کنندگان دین و حامیین علم، کسانی که مردم را به سوی هدایت دعوت می دهند و بر آزار و

(۱)-الجواب الکافی ص ۱۰۰.

(۲)-سنن ابن ماجه شماره ۲۳۷ و سنن لابن ابی عاصم شماره ۲۹۷

اذیت مردم صبر می کنند و کتاب خدا را که در بین مردم متروک و مهجور است زنده می کنند و با نور خدا جاهلان را بصیرت می بخشنند ایشان کلیدهای خیر هستند، و در همین مورد با سند بسیار قوی از انس بن مالک رض روایت شده است که فرمود:

«إن للخير مفاتيح وإن ثابت البناي من مفاتيح الخير».

«همانا برای خیر کلیدهای است و ثابت بنانی رض یکی از کلیدهای خیر می باشد»<sup>(۱)</sup>.

ثبت رض از بزرگان تابعین و از حاملین علم و نصرت کنندگان سنت رسول اکرم صل بوده و به خاطر همین از کلیدهای خیر شمرده شده است. همچنین است شأن پیشوایان دینی و حاملین سنت و دعوتگران خیر، همه‌ی آنها کلیدهای خیر هستند و راههای شر را می بندند.

اما دعوتگران باطل و انصار بدعت و هواپرستان با وجود اختلاف سلیقه و طریقه‌های گوناگون شان و متناقض بودن اهداف شان، همه‌ی ایشان کلیدهای شر و بدی هستند که با خواهشات شان صفوں مسلمانان را درهم می شکند و با بدعتات شان در وحدت مسلمین رخنه ایجاد می کنند و در بین مسلمین قطع رابطه و کینه‌توزی و پشت به یکدیگر کردن را به وجود می آورند.

اهل سنت کلید و مفتاح اجتماع و اتحاد و الفت بر طریقه‌ی حق و هدایت هستند، و اهل بدعت کلید اختلاف و دسته دسته شدن و فرقه‌گرایی در امور باطل و مردود هستند، پس سنت سبب تجمع و اتحاد می شود و بدعت جدایی می افکند.

ابن سعدی رحمه‌للہ در بیان توصیف دروازه‌های خیر می فرماید: «از مهم‌ترین آن تعلیم علوم مفید و منتشر کردن آن است، در حقیقت این کلید همه‌ی نیکی‌ها و خیرها است، امر به معروف و نهی از منکر با نرم‌دلی و نرم‌خویی، برباری و حکمت از همین نوع است، همچنین پایه گذاری کردن سنت نیک و جاری گرداندن طریقه‌ی پاکیزه و مفیدی که مردم از آن پیروی کنند، هر کسی که سنت نیکی را پایه گذاری کند برای او پاداش آن است، و پاداش کسی که عمل

(۱)- ابن ابی شیبہ ج ۷ ص ۲۴۰، و ابوالقاسم البغوی فی الجعدیات شماره ۱۳۸۵.

کند به آن بدون این که از پاداش ایشان چیزی کاسته شود، و کسی که طریقه‌ی بدی را پایه‌گذاری کند برای او گناهش است، و گناه کسی که به آن عمل کرده تا روز قیامت. از همین نوع است بذل نصیحت مفید و خیرخواهی در دین و یا در دنیا، نصیحت‌گران کلیدهای نیکی‌ها هستند و راههای بدی را می‌بندند.

برای بندۀ مؤمن شایسته است هرگاه با مردم آمیزش و معاشرت و معامله می‌نماید فرصت را غنیمت شمرده و ایشان را به امور خیر مشغول نماید، و مجالس او از فایده یا حداقل از کاستن شر و بدی‌ها در حد توانش خالی نباشد، چه بسا برای شخص صاحب توفیق نیکی‌ها و خیر و ثواب فراوانی حاصل می‌شود و به وسیله‌ی او بدی‌های زیادی دور می‌گردد، و اساس این اشتیاق بندۀ در امور خیر و نفع رسانیدن به بندگان است. بنابراین، هرگاه بندۀ اشتیاق عمل خیر را نصب العین خود قرار داده و در حد توان عزم را جزم نموده که با استعانت از الله ﷺ و اتخاذ شیوه و روش صحیح تلاش نماید، این بندۀ همیشه خیر را کسب می‌کند و ثواب برای خود می‌اندوزد».

بعد از آن ابن سعدی رض در بیان و توصیف دروازه‌های شر می‌فرماید: «بر عکس این عدم رغبت و شوق بندۀ در امور خیر باعث از دستدادن خیر زیادی از او می‌شود، اگر با وجود این ناصح و خیرخواه بندگان نباشد و نفع آنها را به هیچ وجهی قصد نکند و چه بسا قصد ضرر رسانیدن و فریب دادن ایشان به خاطر غرض‌های شخصی یا عقاید فاسدش را داشته باشد، در حقیقت برای به دست آوردن ضرر و از دستدادن نیکی به اسباب بزرگی چنگ زده است، و این مصدق اشخاصی است که کلید شر و مسدود کننده‌ی راههای خیر می‌باشد «فَتَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنْ شُرُورِ أَنفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا»<sup>(۱)</sup>.

ابن سعدی رض ضمن سخنرانی شیوایی در باره‌ی کلیدهای خیر و شر می‌فرماید: «ای مؤمنان! سعی کنید مصدق کلید نیکی و مسدود کننده‌ی راههای شر و آفات باشید. هر کس از شما که مخلص برای الله باشد و خیرخواه بندگان او باشد و در حد امکانش یاور امور خیر باشد، این شخص کلید اعمال خیر و به

(۱)- کتاب الرياض الناضرة ضمن المجموعة الكاملة لمؤلفاته ج ۱ ص ۵۱۲ - ۵۱۳.

دست آورنده‌ی سعادت می‌باشد، و کسی که برخلاف این باشد مسدود‌کننده‌ی خیر است و بدبختی برای او ثابت شده است».

بعضی از افراد هرگاه با مردم همنشین می‌شوند بر مشغول کردن مردم به آنچه برای دین و دنیا شان سودمند است حریص اند، و بعضی دیگر مردم را به آنچه مضر و بیهوده است مشغول می‌کنند، در حقیقت مردم را بدبخت و از خیر محروم کرده اند.

بعضی از مردم در نزدیک کردن قلب‌ها و اتحاد و الفت سعی می‌کنند، و بعضی دیگر در برانگیختن فتنه و جدایی و متنفر کردن و اختلاف تلاش می‌کنند، و بعضی هم در نابود کردن و ریشه کن کردن بغض و کینه تلاش می‌کنند، و بعضی هم در قلوب مردم کینه و عداوت را می‌افروزنند، بعضی دیگران را بر جود و کرم و بخشش و گذشت تشویق می‌کنند، و بعضی دیگر مردم را به بخل و خسیسی و آبروریزی دعوت می‌دهند، بعضی انواع کارهای نیک، اعم از قولی و مالی و بدنی را انجام می‌دهند، و بعضی دیگر کار نیک را نمی‌شناسند، اگرچه اندک باشد، پس نپرس از حال بدشان، بعضی مجالس شان پر است از غیبت و خبرچینی و عیب‌جویی، و بعضی دیگر خود و همنشینان خود را از این گناهان پاک نگه می‌دارند، بعضی دیدن شان انسان را به یاد خدا می‌اندازد و گفته و حال شان بندگان را بر طاعت خداوند معین و مددگار است و مردم را به ادای حقوق واجب و مسنون امر می‌کند، و بعضی از ایشان مانع از خیر و حالت‌های شان غیر قابل اعتماد است.

پس با برکت است آن ذاتی که بین بندگان این تفاوت بزرگ را به وجود آورده است، گروهی انسان‌های بزرگوار و کریم نسبت به خدا و خلق خدا هستند، و گروهی انسان‌های پست هستند، این گروه با هر کسی در ارتباط باشند باعث خیر و برکت هستند، و گروه دیگر به سوی تمامی اخلاق مذموم و ناپسند دعوت می‌دهند، گروهی کلید و مفتاح نیکوکاری و تقوی و راه‌های خیرند و گروه دیگر مسدود‌کننده‌ی راه‌های خیر و گشاینده‌ی راه‌های بد و آفات اند، گروهی امین بر جان و مال و آبرو می‌باشند، و گروهی خائن که در هیچ حالی به ایشان اعتماد نمی‌شود، گروهی مسلمانان از دست و زبان آنها در امان هستند و

گروهی دیگر هیچ کسی از دست آنها در امان نیست، و چه بسا که آزار و اذیت آنها به اهل و اولادشان هم می‌رسد.

خداؤند من و شما را از اعمال و اخلاق و خواهشات ناپسند نجات دهد و ما را از شر فتنه و امتحان و شر هر فاجر و تعجاذگری در امان دارد، و به ما هدایت و تقوی و عفت و بی‌نیازی را روزی کندا»<sup>(۱)</sup> آمین.

### رسول گرامی اسلام ﷺ و سنت‌شان جامع‌ترین کلید خیر

به رسول اکرم ﷺ کلیدهای خیر و جوامع خیر داده شده است، در المسنده و سسن نسائی حدیث عبدالله بن مسعود رض روایت شده است که فرمود:

«أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عُلِّمَ فَوَاتَحَ الْخَيْرِ وَجَوَامِعَهُ وَخَوَاتِمَهُ».

«همانا به رسول اکرم ﷺ کلیدهای خیر و جوامع آن و خاتمه‌ی آن تعلیم داده شده»<sup>(۲)</sup>.

کسی که جوامع خیر و کلیدها و خاتمه‌ی خیر را می‌خواهد لازم است که بر سنت پاییندی کند و شدیداً از بدعت بپرهیزد، و کسی که اتحاد مردم و گشودن ابواب خیر را برای آنها می‌خواهد باید که سنت را به آنها بیاموزد و فهم صحیحی از دین به آنها بدهد و گشودن ابواب خیر فقط با دعوت دادن به سنت رسول اکرم ﷺ امکان دارد، سنت همان است که جوامع خیر و کلیدهای آن را دربر دارد.

(۱)- الفواكه الشهية في الخطبة المنبرية ص ۱۱۴ و ۱۱۵.

(۲)- مسنـد احمد، شماره ۴۱۶۰ و سـنـ نـسـائـيـ ج ۲ ص ۲۳۸.

### نتیجه

و در پایان عرض می کنم که از پر منفعت ترین اسباب برای مسلمان در زندگی دنیا تشخیص کلیدهای خیر و شر از یکدیگر است، تا در عبادت و علم و عمل و دعوت خود بر بصیرت و نوری از جانب خدای سبحان دست یابد.

تصور کنید حالت مردی را که به سرایی که در آن اتاق های زیادی است آورده می شود که وسایل زیادی در آن وجود دارد، بعضی زیبا و بعضی زشت، بعضی خوب و بعضی بد، بعضی پرفایده و بعضی مضر و بعضی مسرت بخش و بعضی غم انگیز، سپس آن مرد به کلیدهای آن اتاق ها راهنمایی می شود و او به خوبی کلیدها و طریقه ای استفاده از آن را نمی داند، بدون شک کسی که حالش اینگونه باشد در آن خانه سرگردان می شود و خود را در معرض ضررها و خطرهای بزرگی قرار می دهد، چنین شخصی در کار خود سر در گم می گردد و نفع خود را از ضرر و آنچه او را شادمان می سازد از آنچه ناراحتش می کند تشخیص نمی دهد.

حال کجا قابل مقایسه است با این شخص، کسی که حق را از باطل، هدایت را از گمراهی، سنت را از بدعت، زیبایی را از زشتی، نفع را از ضرر و اصل را از غیر اصل و بدل تشخیص می دهد.

﴿أَفَمَنْ يَعْلَمُ أَنَّمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ الْحُقْكَ كَمَنْ هُوَ أَعْمَىٰ إِنَّمَا يَتَذَكَّرُ

﴿أُولُوا الْأَلْبَابِ﴾ [الرعد: ۱۹].

«پس آیا کسی که می داند آنچه از طرف پروردگارت بر تو نازل شده است حق است (و برابر آن زندگی می کند و هم بر آن می میرد، سزا و جزای او همانند (سزا و جزای) کسی که خواهد بود که (به سبب انحراف از حق و کفر مطلق، انگار) نایبنا است؟! تنها خردمندان (حق را و عظمت خدا را) درک می کنند (و فرق میان دو گروه مؤمن و کافر را می فهمند).»

این دو گروه از مردم در میزان حق برابر نیستند.

﴿وَمَا يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ ﴿۱۹﴾ وَلَا الظُّلْمَتُ وَلَا النُّورُ ﴿۲۰﴾ وَلَا الظِّلُّ

﴿وَلَا الْحُرُورُ ﴿۲۱﴾ وَمَا يَسْتَوِي الْأَحْيَاءُ وَلَا الْأَمْوَاتُ﴾ [فاطر: ۱۹ - ۲۲].

«نابینا و بینا یکسان نیستند. و تاریکی‌ها و نور هم همسان نمی‌باشد و سایه و گرمای سوزان هم یکی نیست، و مردگان و زندگان هم مساوی نمی‌باشند». خداوند! فهم کتابت و هدایت به سنت پیامبرت ﷺ را نصیب ما بگردان! ما را از هدایت‌کنندگان راه یافته قرار بده! از آن کسانی که حق را می‌گویند و با عدالت آن را اجرا می‌کنند!.

و قرار بده ما را مفتاح و کلید خیر و مسدود‌کنندهی راه‌های شر با فضل و کرمت یا أکرم الأکرمین ویا خیر الفاتحین وآخر دعوانا أَنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وصلی الله وسلام علی نبینا محمد وآلہ وصحبہ أجمعین.